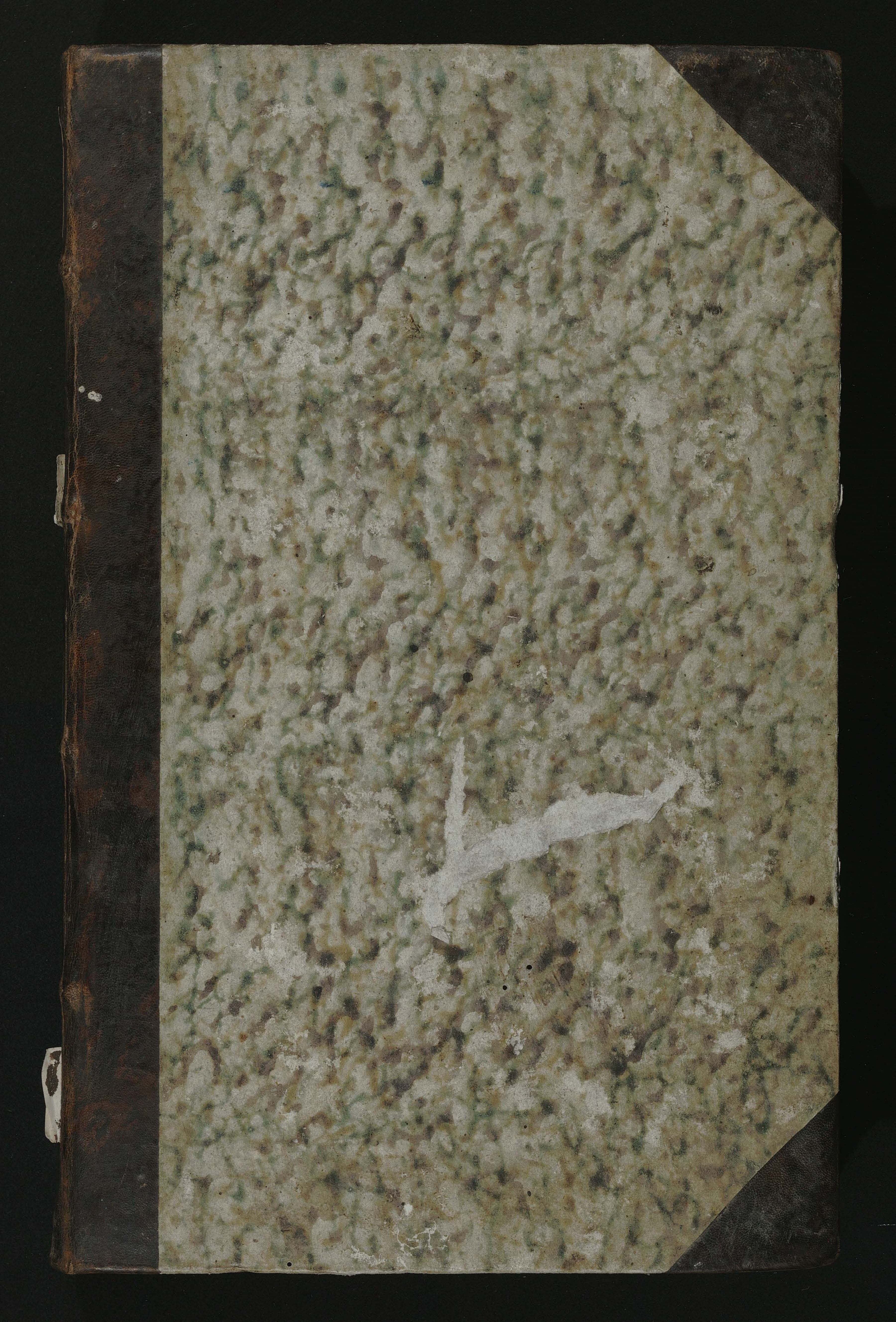
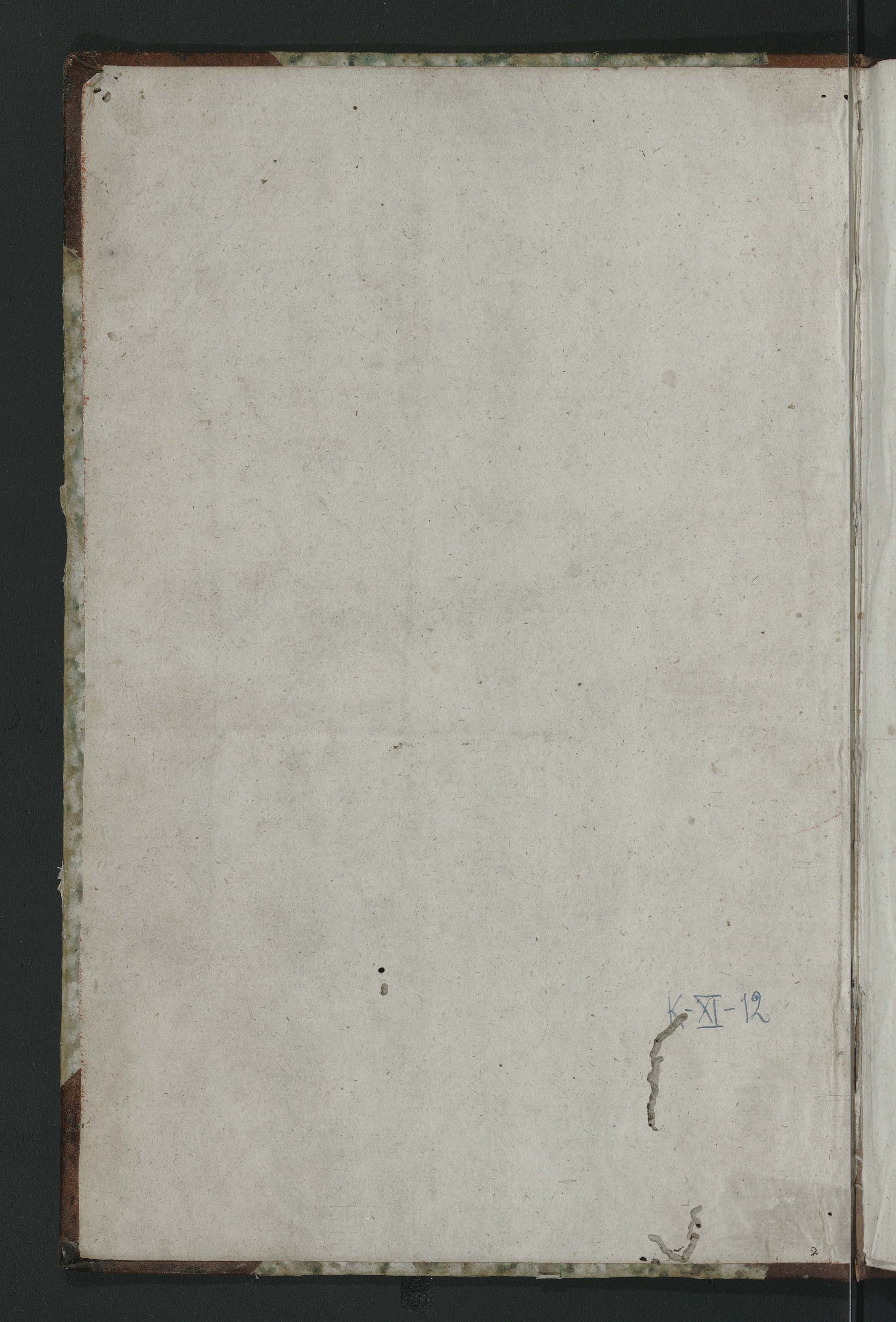
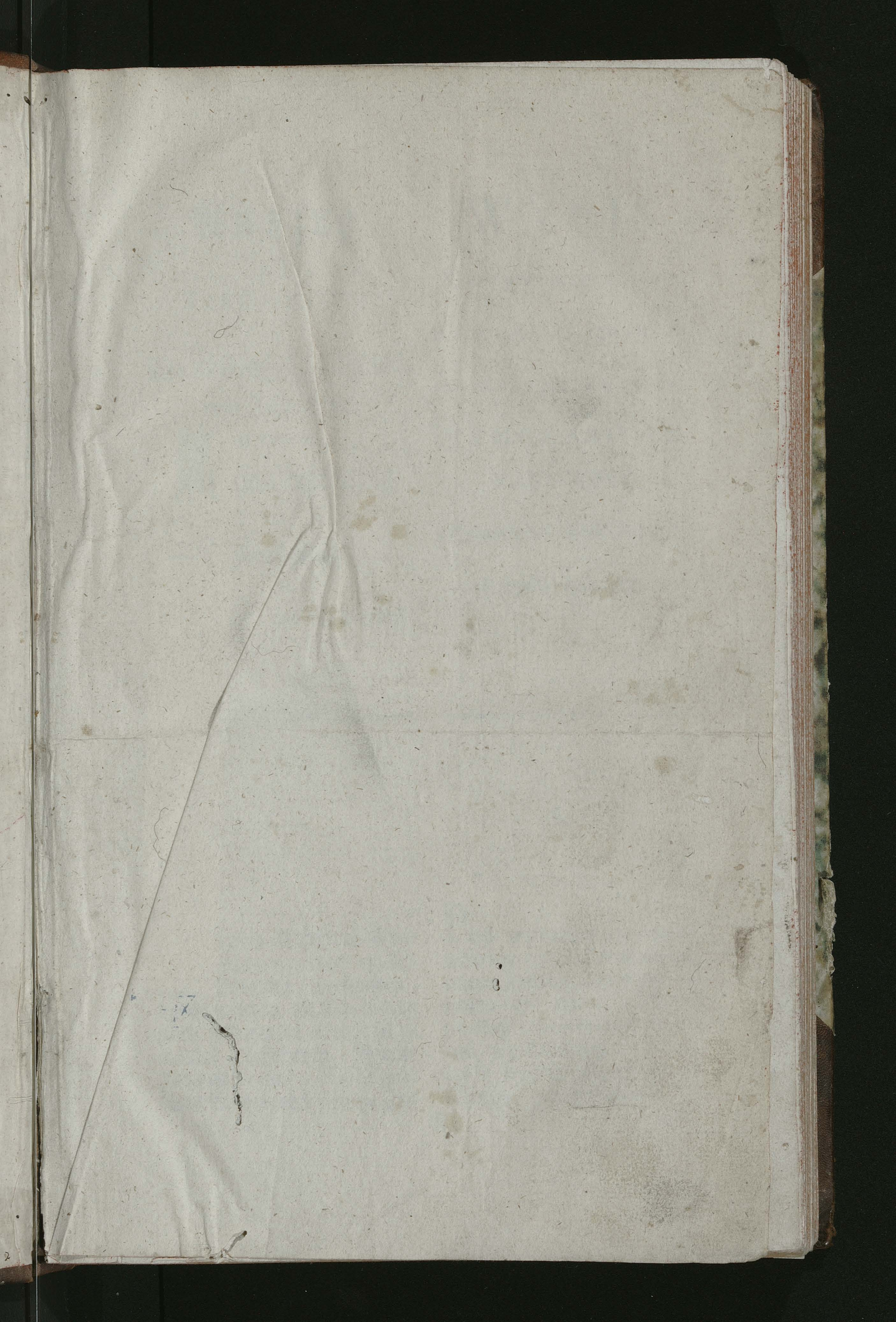
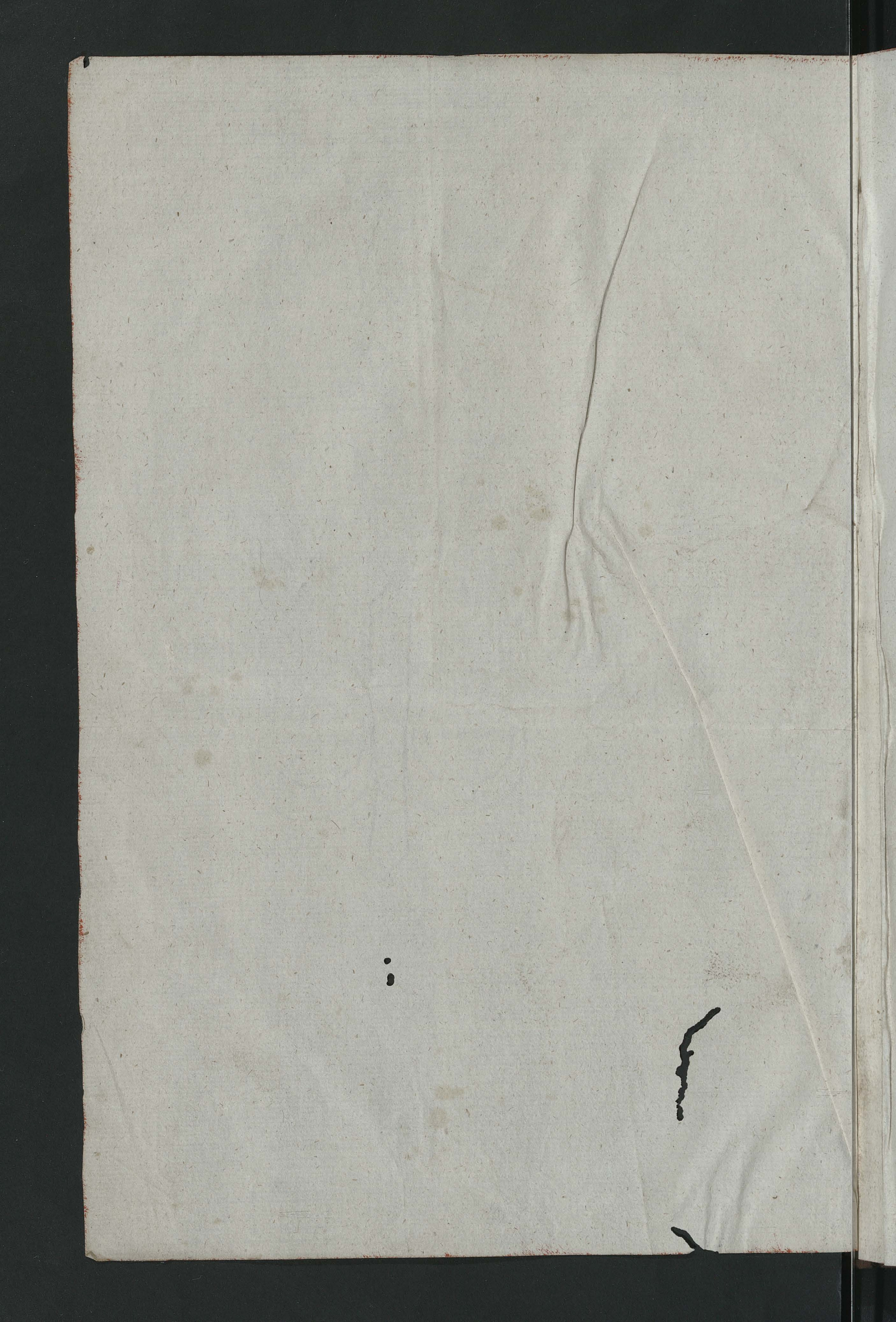








# Verordnung

der kaiserl. königl. bevollmächtigten westgalizischen Einrichtungshofkommission.

---

Zu Geldversendungen nach Triest, Fiume, 2c. 2c. muß ein Ausfuhrspaß angesucht werden.

---

Da die Städte Triest und Fiume, dann die übrigen freyen Seehäven, so wie

# Rozporządzenie

Ces. Król. Pełnomocney Kommissyi Zadworney Galicyi Zachodniey.

---

Należy prosić o paszport na przesyłanie pieniędzy do Tryestu Fiumy i t. d.

---

Ponieważ miasta Tryest i Fiume, tudzież inne wolne porty morskie, tak iako

die

die ehemaligen venezianischen Staaten, und das Land Tyrol in allem, was das Kommerz betrift, als Ausland behandelt werden; so ist mittels Hofdekrets vom 30ten Junius laufenden Jahrs verordnet worden, daß in Ansehung der baaren Geldversendungen nach den vorbesagten Städten, freyen Seehäven, und Ländern all jenes genau zu beobachten sey, was wegen derlei Geldversendungen in das Ausland durch Zirkularverordnung vom 8ten Junius laufenden Jahrs vorgeschrieben worden ist.

dawne wenecyańskie kraie, i Tyrol we wszystkim co się handlu tycze, równo z kraiami obcemi traktuią się; przeto dekretem nadwornym pod 30tym Czerwca b. r. rozporządzono, że względem przesyłania gotowych pieniędzy do wzmiankowanych miast, wolnych portów morskich, i krajów to wszystko ściśle zachować należy, co dla takowych przesyłań pieniędzy za granice okólnym rozporządzeniem pod 8mym Czerwca b. r. przepisano.

---

Welche höchste Entschliessung hiemit zur allge-

Ninieysza uchwała nayważsza podaie się zatym

mei-

| | |
|---|---|
| meinen Wissenschaft und Darnachachtung bekannt gemacht wird. | do powszechney wiadomości, i zachowania. |
| Krakau den 15ten Julius 1799. | w Krakowie dnia 15go Lipca 1799. |

Johann Nepomuk Graf von Trautmannsdorf,
Sr. römisch kais. königl. apostolischen Majestät bevollmächtigter Hofkommissarius.

Anton Baum von Appelshofen.

